

Église suisse = Schweizerkirche

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1926)**

Heft 250

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

The debating classes dealt with the following subjects:—

"Should Workers have a Right to declare a National Sympathetic Strike?" Proposer: Mr. Pietro Bottani, Lugano; Opposer: Mr. Walter Berger, Berne. "Is Town Life happier than Country Life?" Proposer: Mr. A. Zwahlen, Inter-laken; Opposer: Miss Mary Schmid. "Should the Government impose a Special Tax upon Bachelors over 30 years of age and with a good income?" Proposer: Miss Marie Ant. Joris, Sion; Opposer: Mr. Ludwig Hardmeyer, Kilchberg et/Zch.

On Saturday the school was closed on account of the strike.

P.S.—In spite of the strike our daily attendance has averaged about 100, some of the students having walked as much as two to three hours to come to their lessons.

VACANCIES IN SWITZERLAND.

At the request of the Federal Labour Office (Eidgen. Arbeitsamt, 8, Bundesgasse, Bern) we are publishing, at regular intervals, lists of special vacancies in Switzerland for which suitable candidates are not available at home. Whilst it is intended to fill these vacancies, whenever possible, with Swiss from abroad, applications are considered from foreigners possessing the necessary qualifications. Offers, stating date of publication and reference number, should be addressed to the Swiss Consulate in whose district the applicant resides, and will then be forwarded to the proper quarter in Switzerland. We publish the list in the original text as received from the Labour Office.

- E 3150 Directrice in Damenkonfektionsgeschäft. erste-klassige, auf Abänderungsartikel, im Abstecken gut bewandert und befähigt, einem grösseren Personal m. Umsicht vorzustehen; nach Zürich.
F 3014 Fachmann-Betriebsleiter, erstklassiger, der den Ein- und Verkauf von Boden- und Oberleder versteht, an allen Maschinen arbeiten kann und zur Einführung des Personals befähigt ist; Beteiligung im Geschäft erwünscht; für Schuhfabrik im Kanton Thurgau.
F 3015 Zuschneidermeister, mit Berufsausweisen, der auch die Schärfererei und Buckerei versteht; für Schuhfabrik im Kanton Bern.
F 3016 Stanzmeister, im Fach erfahrener, guter Lederauswützer; für Schuhfabrik im Kanton Bern.
F 3193 Portefeuller, auf kunstgewerbliche Lederarbeiten, Lederbildhauererei und Punzarbeiten; für Reiseartikel und Lederwarengeschäft in Zürich.
F 3195 Kalenderführer, geübter; für Gummiwarenfabrik im Kanton Aargau.
G 3287 Ziegeleiverkührer, mit Berufspraxis; für Ziegelei im Kanton Zürich.
H 3195 Glasmacher, gelernter Flaschenmacher; für Glasfabrik im Kanton Zürich.
H 3293 Klavierstimmer, 2., mit erfolgreicher Berufstätigkeit; nach Basel.
J 3160 Werkmeister für Stoffdruckerei; für die Abteilung Spritzdruck einer Färberei und Stoffdruckerei im Kanton Zürich.
J 3201 Werkmeister in Sägerei und Holzhandlung, erfahrener, jüngerer Schreinerwerkmeister, selbständiger Kalkulator mit absolvierter Tischlerfachschule und mehrjähriger Berufstätigkeit; für Holzhandlung und Bauunternehmung im Kanton Schwyz.
J 3295 Färbmeister, erfahrener Spezialist auf neuzeitliche Färbungen; für Seidenfärberei am Zürichsee.
K 2917 Lithographe, pour ateliers lithographiques sur la rive du Lac Léman.
K 2956 Phototypieur, spécialiste; pour ateliers d'arts graphiques à Montreux.
M 3298 Kopalschmelzer und Farbenreiber Spezialist; für chemische Fabrik im Toggenburg.
N 3085 Graveur s'acier, spécialiste pour gravure à creux s'acier, des poinçons et matrices pour la fabrication de médailles; pour Le Locle.
N 3086 Molettur-graveur, mit Berufspraxis als Graveur auf Kupferwaren; für Färberei und Appreturgeschäft in Basel.
O 3033 Orfèvre, ouvrier spécialisé pour argenterie de table; pour fabrique d'orfèvrerie à Genève.
O 3212 Graveur, décorateur très expérimenté s'boîtes de montres or; pour fabrique de bijoux à Genève.
P 2960 Chef de rayon, femme, pour faire les achats des spécialités françaises, bien au courant du chic moderne; pour grands magasins de confections, robes, blouses et deshabillés à Genève.
P 3090 Antiquariatsgehilfe, speziell auf dem Gebiete der Chemie, Medizin und Naturwissenschaft erfahrener; Beherrschung der engl. und franz. Sprache erforderlich; für Buchhandlung und Antiquariat naturwissenschaftlicher Richtung in Basel.
P 3168 Philatelist, für Katalogisierung, Zusammenstellung von Sammlungen, Reklame, Schätzung, Verkauf von Briefmarken; soll 2-3 Sprachen beherrschen, über sehr schöne Handschrift verfügen, gute Kenntnisse des Briefmarkenmarktes aufweisen und in allen Katalogen bewandert sein; nach Luzern.
P 3301 Vertreter oder Inspektor, im Aussendienst bewandert, mit erfolgreicher Tätigkeit als Vertreter; für die Generalagentur einer Versicherungsgesellschaft in Basel.
P 3302 Verlagsbuchhändler, gelernter, mit langjähriger Erfahrung im Buchhandel; nach Basel.
Q 3035 Chef de réception, connaissant les langues et au courant du service; pour hôtel avec 150 lits à Zermatt.
Q 3303 Billard-Kellner, guter Spieler, mit dem Unterhalt der Queues vollständig vertraut; für Stadtkasino der Nordschweiz.
R 3171 Stallmeister, erstklassiger Pferdepfleger, der das Training von Rennpferden zu übernehmen hat; für Herrschaftshaus am Zürichsee.
S 2838 Ingenieur auf Gas- und hydrometrische Anlagen, selbständiger, für ca. 6 Monate; für Gasversorgungsgesellschaft in der Nähe von Basel.

- S 3097 Assistant-dentiste, possédant le diplôme et parlant le français et l'anglais si possible, pour tous travaux; pour assez important cabinet dentaire à Vevey; emploi pour 1 1/2 année.
S 3098 Institutrice d'allemand, connaissant à fond la langue allemande et parlant le bon allemand, pour donner de leçons à des enfants; pour home d'enfants de moyenne importance à Villars; emploi pour une année.
S 3227 Techniker, 2 Vermessungs-Geometer, für Katasteraufnahmen; zu Geometer in Lugano.
S 3228 Assistenzarzt, für längere Zeit; in Nervenheilanstalt am Zürichsee.
S 3229 Apothekerassistent, selbständiger, mit Sprachkenntnissen; für Apotheke in Winterthur.
S 3230 Krankenschwester, katholischer Konfession; für Krankenpflegeinstitut in Winterthur.
S 3231 Kinderpflegerin; für Heim von schwachbegabten Kindern am Zürichsee.
T 2967 Valet de piéd, homme très stylé, parlant le français et l'anglais correctement, ayant du service; pour famille à Rolle.
T 3315 Kindererzieherin, vegetarisch lebende, die auch den Haushalt mit 4 Kindern selbständig führen soll (Dienstmädchen vorhanden); nach Zürich.

PUBLICATIONS

of the "Verein für Verbreitung Guter Schriften" and "Lectures Populaires."

- No. 138. Die Verlobung in St. Domingo, von Heinrich von Kleist 5d.
No. 138 (BE). Das Amulett, von C. F. Meyer 6d.
No. 139 (BE). Die Frühlocke—Das Ehe-Examen, von Adolf Schmitthenner 5d.
No. 140b. Die Brücke von Rügau, von Walter Laedrach 5d.
No. 141. Das verlorene Lachen, von Gottfried Keller 5d.
No. 147. Josepha—Stephan, von Johannes Jegerlehner 5d.
No. 148. Basil der Bucklige, von Wilhelm Sommer 4d.
No. 149. Geschichten aus der Provence, von Alphonse Daudet 4d.
Serie 1/1. Sous la Terre, par A. de Vigny 1/-
Serie 1/2. La Femme en Gris, par H. Sudermann 1/-
Serie 1/3. L'Incendie, par Edouard Rod 1/-
Serie 1/4. La Tulipe Noire, par Alex. Dumas 1/-
Serie 1/5. Jeunesse de Jean Jacques Rousseau (Extraits des Confessions) 1/-
Serie 1/6. L'Ours et l'Ange, par Jean-Jacques Porchat 1/-
Serie 1/7. Amour Tragique, par Ernest Zahn 1/-
Serie 2/1. Le Légionnaire Héroïque, par B. Vallotton 6d.
Serie 2/2. Contes Extraordinaires, par Edgar Poë 6d.
Serie 2/3. Un Véritable Amour, par Masson-Forestier 6d.
Serie 2/5. Souvenirs de Captivité et d'Evasion, par Robert d'Harcourt 6d.
Serie 2/6. Aventures d'un Suisse d'Autrefois, par Thomas Platter 6d.
Serie 2/7. La Jeune Sibérienne, par Xavier de Maistre 6d.
Prices include postage; in ordering, simply state number or series, remitting respective amount (preferably in 1/4d. stamps) to Publishers, The Swiss Observer, 23, Leonard Street, E.C.2.

Quatre Conférences en Langue Française

seront données du 26 au 29 Mai 1926, à 8 h. du soir, par M. Le Pasteur DE PERROT (Agent Général de la Mission Interieure de France), avec le concours de Mme. DE PERROT, à la

Salle des Conférences (Lecture Hall), KINGSWAY HALL, Kingsway, W.C.2.

- Mercredi, 26 Mai—"Le Réveil du XXme Siècle"
Jeudi, 27 Mai—"Comment on s'éloigne de Dieu"
Vendredi, 28 Mai—"Comment on revient à Dieu"
Samedi, 29 Mai—"Comment on marche avec Dieu"
Dimanche, 30 Mai—"Prédication par M. de Perrot à 11 heures du matin à l'Eglise, Monmouth Rd., Westbourne Grove, Bayswater." Grande Réunion de Clôture à 6 heures 30 du soir à l'Eglise de Soho, Soho Square, Oxford Street, W.1.

Aux Dames et Jeunes Filles Trois Conférences en Langue Française

seront données par Mme. DE PERROT, à l'Eglise Suisse de Londres, 79, Endell Street, Shaftesbury Ave., W.C.2.

- Jeudi 27 Mai à 4.30—"La Femme"
Samedi, 29 Mai à 4.30—"Amour, Jeune Fille et Mère"
Dimanche 30 Mai à 5—"Jeune Fille ou va-tu"

Entrée libre. Invitation cordiale à tous ceux qui comprennent le français.

SWISS BANK CORPORATION,

Our newly instituted service of TRAVELLERS' CHEQUES,

which are issued in denominations of £2, £5 and £10, should prove of great convenience to all who contemplate travelling abroad. The cheques can be obtained both at our

City Office, 99, Gresham Street, E.C.2 and at our

West End Office, 11c, Regent St., S.W.1,

which is situated next door to that of the Swiss Federal Railways.

Telephone Numbers: MUSEUM 4302 (Fistlers) MUSEUM 7055 (Office) Telegrams: SOUVEFLE WESDO. LONDON. "Ben faranno i Pagani." Parlatorio C. xiv. Dante "Venir se ne dee gittar miel Meschini." Dante. Inferno. C. xxvii. Established over 50 Years.

PAGANI'S RESTAURANT

GREAT PORTLAND ST., LONDON, W.1.

LINDA MESCHINI } Sole Proprietors. ARTHUR MESCHINI }

Drink delicious "Ovaltine" at every meal—for Health!

Pension Suisse 20 Palmeira Avenue, WESTCLIFF-ON-SEA.

Highly recommended. Every comfort. Continental cuisine. Billiards. Sea front.

Phone: Southend-on-Sea 1132 Proprietress: Mrs. Albrecht-Meneghelli

Divine Services.

EGLISE SUISSE (1762), 79, Endell St., W.C.2 (Langue française.)

Dimanche, 16 Mai, 11h. et 6.30.—M. R. Hoffmann-de Visme.

Dimanche, 23 Mai, Pentecôte. 11h. Réception des catéchumènes et Ste. Cène. 6.30.—Service Musical et Ste. Cène.

Lundi, 24 Mai.—Promenade à Bookham. Rendez-vous: Waterloo, quai 4 à 10.15 a.m.

Pour tous renseignements concernant actes pastoraux, etc., prière de s'adresser à M. R. Hoffmann-de Visme, 102, Hornsey Lane, N.6 (Téléphone: Mountview 1798). Heure de réception à l'Eglise: Mercredi 10.30 à 12h.

SCHWEIZERKIRCHE

(Deutschschweizerische Gemeinde)

St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.

Sonntag, 16. Mai, 11 Uhr vorm.—Gottesdienst. 6.30 Uhr nachm.—Gesangsgottesdienst.

GETRAUT:

Hans Jakob APPENZELLER, 27 Jahre, aus Zürich, und Jenny Elisabeth MUMENTHALER, 23 Jahre, aus Murgenthal (Aargau)—am 6. Mai.

Karl SCHMID, 26 Jahre, aus Ennebühl (St. Gallen), und Ruby Winifred ELDRED, 22 Jahre, aus London—am 12. Mai.

Sprechstunden: Dienstag, 12—1, St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.

Mittwoch, 3—5, "Foyer Suisse," 12, Upper Bedford Place, W.C.1 (am Wohnort des Pfarrers). Pfr. C. Th. Hahn.

FORTHCOMING EVENTS.

Wednesday, May 19th, at 7.30.—NOUV. SOCIETE HELVETIQUE: Monthly Meeting at 28, Red Lion Square, W.C.1.

Die auf den 19. Mai festgesetzte Hauptversammlung der Schweizerkirche ist auf den 26. Mai verlegt worden.

Saturday, June 5th, at 2.30 p.m.—"SWISS SPORTS" at Herne Hill Athletic Grounds.

SWISS CHORAL SOCIETY.—Rehearsals every Friday evening. Every Swiss heartily invited to attend. Particulars from the Hon. Secretary, Swiss Choral Society, 74, Charlotte Street, W.1.

SWISS RIFLE ASSOCIATION.—Every Saturday and Sunday (weather permitting) Shooting Practice at the Range, Hendon (opposite Old Welsh Harp). Lunch provided on Sundays.